

Change(s) applied  
to document,

/N.J.M./  
10/12/2011

### AMENDMENTS TO THE SPECIFICATION

Please amend the specification at paragraph [0035]<sup>26</sup> as follows:

[0035]<sup>26</sup> The additional embodiment of the invention shown in FIG. 5 corresponds to the one in FIG. 3 except that no separate pump motors 41, 42 and 45 are provided. Instead the drive means 40 comprises a single motor 64, the shaft 65 of which is connected to a gear arrangement 60 comprising three gear mechanisms 61, 62 and 63, each of which includes a gear-train input 81, 82, and 83 connected to the motor 64 and a gear-train output 71, 72, and 73, which drives a pump 20, 30 and 50, respectively. The gear mechanisms 61, 62 and 63 can be constructed, for example, as disk cam mechanisms, so that the actuation cycles can be arranged similarly to those according to FIG. 4. It is of course also possible to use a drive means 40 designed in this way with the embodiment according to FIG. 1.